

Voici ce que disent [Louis GILLE](#), [Alphonse OOMS](#) et [Paul DELANDSHEERE](#) dans ***Cinquante mois d'occupation allemande*** (Volume 1 : 1914-1915) du

2 octobre 1914

Les nombreuses ambulances (**Note**) organisées à Bruxelles dès le début de la guerre sont supprimées. Tous les blessés qui s'y trouvent doivent être transportés — dit l'ordre allemand —, dans les hôpitaux militaires allemands, c'est-à-dire à notre ancien Hôpital militaire, avenue de la Couronne, à l'ambulance du Palais des Académies, à l'hôpital de Schaerbeek, à l'hôpital de la caserne Baudouin. Une seule ambulance belge peut conserver ses blessés : c'est l'ambulance installée au palais royal. (1)

Aucun des immeubles où se trouvait une ambulance ne peut continuer d'arborer le drapeau de la Croix-Rouge ; exception est faite pour les hôpitaux communaux Saint-Jean et Saint-Pierre, et pour le Palais royal.

Ces mesures jettent la désolation dans les ambulances. Non seulement nos blessés vont passer aux mains des Allemands, mais tous ceux que les Allemands ne jugeront pas invalides seront tôt ou tard envoyés en Allemagne comme prisonniers de guerre. Les Allemands ont exigé de la direction de chaque ambulance la liste des

soldats soignés, et il faut qu'ils retrouvent ceux-ci à l'ambulance le jour où l'ordre de transfert sera exécuté ; la direction sera rendue responsable s'il y a des manquants.

Des évasions ne s'en organisent pas moins aussitôt dans presque toutes les ambulances, avec la complicité de visiteurs et de voisins.

Des soldats, non gravement blessés, trouvent encore moyen de s'échapper au moment même où les Allemands viennent pour les enlever. À l'ambulance du couvent des Servantes de Marie, à Etterbeek, un blessé, avant de traverser la cour pour aller jusqu'à la voiture d'ambulance qui doit l'emmener, déclare qu'il lui est impossible de marcher sans béquilles ; on va lui en chercher. Profitant alors d'un moment d'inattention de ses gardiens, il se sauve par dessus les murs et tombe dans le jardin de la maison habitée, avenue Victor Jacobs, par M. Dupont, professeur d'Athénée. Il explique son cas ; en un rien de temps, M. Dupont lui a trouvé des vêtements civils, le blessé les endosse, ouvre la porte de la rue et s'enfuit. Il est à peine hors de vue que les Allemands arrivent chez M. Dupont ; ils lui déclarent que le fugitif est dans sa maison. Mais ils ne trouvent plus rien ...

(1) Voir 5 avril 1916 des détails sur l'ambulance du palais royal.

<https://www.idesetautres.be/upload/19160405%2050%20MOIS%20OCCUPATION%20ALLEMANDE.pdf>

Notes de Bernard GOORDEN.

Voyez ce qu'en dit, à partir du 31 juillet 1914 (19140731), Auguste **VIERSET** (1864-1960), dans ***Mes souvenirs sur l'occupation allemande en Belgique.***

Rappelons qu'Auguste **VIERSET**, secrétaire puis chef de cabinet d'Adolphe MAX, de 1911 à 1939 (année de la mort du bourgmestre, encore en fonction), lui a consacré une biographie : ***Adolphe MAX***. La première édition, de 1923, comportait 46 pages. C'est de la deuxième édition, de 1934 (comportant 226 pages), que nous avons extrait le chapitre « *Sous l'occupation allemande* » (pages 29-71) :

<http://www.idesetautres.be/upload/VIERSET%20ADOLPHE%20MAX%20SOUS%20OCCUPATION%20ALLEMANDE.pdf>

Il fut l'*informateur* du journaliste argentin Roberto J. **Payró** (1867-1928) pour sa série d'articles, traduits en français par nos soins :

« *Un ciudadano ; el burgomaestre Max (1-5)* » ; in ***La Nación*** ; 29/01-02/02/1915 :

pour le début de l'évocation relative à août 1914 :

<http://idesetautres.be/upload/19140817%20PAYRO%20%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR.pdf>

pour le 18 août 1914 :

<http://idesetautres.be/upload/19140818%20PAYRO%20%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR.pdf>

pour le 19 août 1914 :

<http://idesetautres.be/upload/19140819%20PAYRO%20%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR.pdf>

pour les 20-23 août 1914 :

<http://idesetautres.be/upload/19140820%20PAYRO%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR..pdf>

pour les 24-27 août 1914 :

<http://idesetautres.be/upload/19140824%20PAYRO%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR..pdf>

pour les 28 août / 2 septembre 1914 :

<http://idesetautres.be/upload/19140828%20PAYRO%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR.pdf>

pour les 16-27 septembre 1914 :

<http://idesetautres.be/upload/19140916%20PAYRO%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR.pdf>

Pour votre édification, lisez aussi du journaliste argentin Roberto J. **Payró**, à partir du 23 juillet 1914 (19140723), notamment la version française de son article de synthèse « *La Guerra vista desde Bruselas ; diario de un testigo ; neutralidad de Bélgica* (20-25) » (in **La Nación** ; 07-12/12/1914) :

<http://idesetautres.be/upload/191412%20PAYRO%20NEUTRALIDAD%20BELGICA%20FR.pdf>

En particulier ce que dit Roberto J. **Payró**, de la date en question, notamment dans « *La Guerra vista desde Bruselas ; diario de un incomunicado* » in **La Nación** :

<https://www.idesetautres.be/upload/19141002%20PAYRO%20DIARIO%20DE%20UN%20TESTIGO%20FR.pdf>

Notez que son fils aîné était volontaire dans une *ambulance*. Voir, entre autres Roberto J. **Payró**; « *La guerra vista desde Bruselas. Diario de un testigo* (11, 12, 13) », in **La Nación**; 27-29/03/1915 :

<https://www.idesetautres.be/upload/19140914%20PAYRO%20DIARIO%20DE%20UN%20TESTIGO%20FR.pdf>

Lisez aussi le témoignage d'un autre neutre, Francisco **Orozco Muñoz**, volontaire (mexicain) de la Croix-Rouge belge à Liège, dans **La Belgique violée**, *éphémérides de l'invasion ... d'août 1914*. Ce texte a été traduit de l'espagnol par J.-N. CHAMPEAUX, pour Berger-Levrault en 1917, à partir de **Invasión y conquista de la Bélgica mártir** (1915).

<https://www.idesetautres.be/upload/191408%20OROZCO%20BELGIQUE%20VIOLEE%20EPHEMERIDES%20INVASION%20LIENS%20INTERNET.pdf>

Découvrez la version française des *mémoires* de Brand **WHITLOCK**, traduite à partir de **Belgium under the German Occupation: A Personal Narrative**, en l'occurrence **La Belgique sous l'occupation allemande : mémoires du ministre**

d'Amérique à Bruxelles. Pour les liens des 59 chapitres relatifs à **1914** :

<https://www.idesetautres.be/upload/BRAND%20WHITLOCK%20LIENS%20INTERNET%201914%20BELGIQUE%20OCCUPATION%20ALLEMANDE.pdf>

Voyez aussi ce qu'en dit Hugh **GIBSON**, premier secrétaire de la Légation américaine à Bruxelles, dans ***La Belgique pendant la guerre*** (*journal d'un diplomate américain*), à partir du 4 juillet 1914 (en français et en anglais).

Tous ces documents sont accessibles via <https://www.idesetautres.be/?p=ides&mod=iea&smod=ieaFictions&part=belgique100>